Реєстратор ЕКГ

Модель 06000.34-.35

Версія: 3.09.UK

Керівництво з експлуатації

для роботи у складі:

системи телемоніторингу ***Telecardian***

і систем моніторингу ***DiaCard***

На підприємстві впроваджено систему управління якістю згідно з ISO 13485:2016.

UA.TP.039

© Copyright SOLVAIG Joint Stock Company.

Всі права охороняються законом.

Відтворення, переклад або будь-яке інше використання цього продукту без попереднього письмового дозволу заборонені, за винятком випадків, передбачених законом про авторські права.

Зміст

Вступ **6**

Загальні положення **7**

Призначення *7*

Галузь застосування *8*

Можливості *9*

Технічні параметри *10*

Комплектність (базова) *11*

Аксесуари (додатково) *11*

Устрій реєстратора *12*

Елементи керування 13

Кнопка "START" *13*

Індикація 14

Звукова індикація *14*

Світлова індикація *15*

Годинник-календар 17

Інтерфейс зв'язку 17

Живлення 18

Тривалість роботи *19*

Зарядка акумулятора *20*

Безпека 21

Робота з реєстратором **22**

Загальні вимоги *22*

Застосунок для смартфону *23*

Кабелі ЕКГ і схеми накладання електродів *23*

Фіксація реєстратора *25*

Увімкнення реєстратора *26*

Підключення до ЗКП *27*

Параметри "за замовчуванням" 28

Режим "Електрокардіограф" *29*

Порядок виконання запису 29

Режим "Подійний монітор" *31*

Разовий запис 32

Дослідження 33

Загальні відомості *33*
Запуск на дослідження *34*
Запис "за кнопкою" *35*
Запис "за розкладом" *35*
Запис "по тривозі" *37*
Функція "передісторія" *38*
Завершення дослідження *38*
Режим "Холтер" *39*
Підготовка до роботи 39
Запуск на дослідження *40*
Позначка події *41*
Завершення дослідження *42*
Сервіс **44**
Гарантійні зобов'язання *44*
Оновлення ПЗ реєстратора *45*
Заміна та утилізація акумулятора *46*

Позначення та скорочення

В цьому документі використані такі позначення та скорочення:

DC	режим роботи, сумісний зі стандартом DiaCard
TC	режим роботи, сумісний зі стандартом Telecardian
BT	бездротовий інтерфейс зв'язку стандарту Bluetooth 1.0÷3.0
BLE	бездротовий інтерфейс зв'язку стандарту Bluetooth Low Energy (Smart Bluetooth)
БЖ	блок живлення
ЗКП	зовнішній керуючий пристрій (планшет, смартфон)
ЗП	зарядний пристрій
КОЕ	контроль обриву електрода (ів)
МК	мікроконтролер
хв	хвилина
ОС	операційна система
ПК	персональний комп'ютер
ПЗ	програмне забезпечення
р-р	реєстратор
с	секунда
СТМ	система телемоніторингу
ПМ	подійний монітор
ФП	функціональна проба
год	година
ЧСС	частота серцевих скорочень, ударів за хвилину
СМ	система моніторингу
ЕКГ	електрокардіограма

Вступ

Шановний користувачу!

Акціонерне товариство "Сольвейг" висловлює Вам свою вдячність і дякує за довіру.

Зі свого боку ми гарантуємо максимальну ступінь відповідальності та працездатність придбаного обладнання.

Це обладнання є сучасним і технічно складним пристроєм, для роботи з яким потрібні певні знання і навички роботи.

Рекомендуємо:

- уважно ознайомитися з цим керівництвом з експлуатації;
- використовувати оригінальні аксесуари та стандартні взаємозамінні витратні матеріали;
- для аналізу отриманих даних звертатися до лікарів (кардіологів), які мають відповідну кваліфікацію.

З усіх питань, які можуть виникнути під час експлуатації цього пристрою, а також з пропозиціями і зауваженнями, просимо звертатися до підприємства-виробника або до авторизованих представників.

!

Виробник залишає за собою право змінювати і доповнювати комплект постачання і версії внутрішнього програмного забезпечення реєстратора, які не погіршують його технічних параметрів і функціональних властивостей.
Виробник гарантує отримання вказаних технічних параметрів тільки у випадку використання в комплекті з реєстратором оригінальних аксесуарів і якісних витратних матеріалів.
У разі використання неоригінальних аксесуарів та витратних матеріалів неналежної якості користувач усвідомлено приймає на себе всі ризики і наслідки.

Загальні положення

Призначення

Реєстратори ЕКГ моделей 06000.34 і 06000.35 призначені для реєстрації ЕКГ в 1-му біполярному відведенні або 6-ти стандартних (монополярних) відведеннях (відповідно).

Особливістю цих реєстраторів є наднизьке енергоспоживання і наявність вбудованої пам'яті для зберігання ЕКГ.

Реєстратор може працювати в 3-х режимах:

Електрокардіограф	реєстрація і передача ЕКГ на ЗКП у реальному часі без збереження у пам'яті реєстратора;
Подійний монітор	реєстрація і запис фрагментів ЕКГ у пам'ять реєстратора, з подальшою передачею на ЗКП.
Холтер	безперервна реєстрація і запис ЕКГ у пам'ять реєстратора протягом тривалого інтервалу часу, з подальшим зчитуванням на ПК і обробкою у СМ "DiaCard".

У якості ЗКП може використовуватись будь-який пристрій (планшет, смартфон, IPTV або ігрова приставка), який працює під керуванням ОС Android 7+.

Керуюче програмне забезпечення "**DiaCard — ЕКГ Реєстратор**" надається безкоштовно і може бути встановленим, як з Google Play Market, так і з *.APK - файлу, який можна взяти з ВЕБ-сайту виробника.

! *Реєстратори 06000.34 і 06000.35 сумісні з ОС IOS – керуюче програмне забезпечення у розробці.*

Галузь застосування

Реєстратори можуть використовуватися в якості персонального електрокардіографа або подійного монітора в системі телемоніторингу **Telecardian** і системі моніторингу ***DiaCard***:

- ✓ у відділеннях кардіології і функціональної діагностики;
- ✓ в call - центрах і центрах віддаленого моніторингу;
- ✓ в службах невідкладної допомоги загального профілю;
- ✓ в медицині катастроф, шпиталях, медсанчастинах;
- ✓ в спортивній медицині, в науково-дослідних цілях і експедиціях;
- ✓ в домашніх умовах (вдома, на роботі, на відпочинку, в дорозі) відповідно до рекомендацій та під наглядом лікаря.

Можливості

При зовнішній простоті і малих габаритних розмірах реєстратори мають високі технічні характеристики, що властиві професійному обладнанню.

Можливості:

- реєстрація ЕКГ: 1 (06000.34) або 6 (06000.35) відведень;
- перегляд ЕКГ на дисплеї ЗКП, вибір каналів, застосування різних цифрових фільтрів, зміна швидкості, масштабу, контроль обриву електродів;
- розрахунок ЧСС у реальному часі, виявлення й індикація тривог: брадикардія, тахікардія, аритмія, пауза, відсутність сигналу;
- робота в режимі "Подійний монітор" з записом фрагментів ЕКГ тривалістю від 30 до 300 с у внутрішню флеш-пам'ять реєстратора: за кнопкою (на вимогу), за розкладом, по тривозі, без передісторії та з передісторією події — до 120 с;
- робота в режимі "Холтер" тривалістю від 1 до 64* годин (з компресією / без компресії) з безперервним записом ЕКГ у внутрішню пам'ять реєстратора;
- збереження записів у архіві ЗКП, зчитування на ПК (для режиму "Холтер"), виведення на друк, підтримка роботи з портативними BT/BLE принтерами, надсилання записів: на електронну пошту, в МС "Telecardian", на Google Drive, в ПЗ "Фазаграф";
- робота у складі МС "Telecardian" або СМ "DiaCard";
- інтеграція з іншими системами і сервісами (SDK&API);
- експорт записів в EDF, HL7_aEcg, перегляд з SCP-ECG (EN 1064).

* *в залежності від кількості відведень і об'єму флеш-пам'яті реєстратора – див. "Технічні параметри".*

Технічні параметри

Параметри \ модифікації	06000.34	06000.35
Кількість відведень (дротів)	1 (2)	6 (3)
Тип відведень	Ch1+/L, Ch1-/R	I,II,III,aVR,aVL,aVF
Діапазон вхідних напруг, мВ	±0.005÷±5.0	
Частотний діапазон, Гц	0.005÷75	
Вхідний опір, МОМ	> 20	> 10
Послаблення синфазних завад, дБ	>90	>86
Тип, розрядність АЦП / даних	ΔΣ, 2^{24} / 21^{16}	
Частота перетворень в режимі: - "Кардіограф / Монітор", Гц - "Подійний монітор", "Холтер", Гц	250, 500, 1000 250	
Цифрові фільтри, Гц	0.005, 0.01, 0.05, 0.1, 50/60, 75, ADS	
Внутрішня пам'ять даних, флеш, МБ	16, 32	32
"Подійний монітор" - максимальна к-сть фрагментів - тривалість фрагмента, с - запис передісторії (петлі), с	256 30÷300 0÷120	
"Холтер", макс. тривалість, годин - 16 МБ (без компресії / з компресією) - 32 МБ (без компресії / з компресією)	 8 / 32 16 / 64	 - 8 / 32
Захист від імпульсів дефібрилятора	≤ 80 Дж	Немає
Контроль обриву електродів (КОЕ)	Є	
Інтерфейс зв'язку	BLE 5.0	
Керування: - локальне - віддалене	 кнопка ЗКП (смартфон, планшет, ПК)	
Світлова індикація: - зарядка акумулятора - робота реєстратора	світлодіод, RGB червоний / зелений блакитний	
Звукова індикація	Є	
Живлення, акумулятор, вбудований	LiPol 3.7 В, 70 мАгод	
Тривалість роботи, режими: - очікування, місяців - "Кардіограф / Монітор", діб - "ПМ", з передісторією, діб - "Холтер", діб	 ≥ 12 ≥ 3 ≥ 5 ≥ 3	
Зовнішній зарядний пристрій - джерело, напруга, струм - час заряду, відключення	 БЖ = 5÷6 В, 0.1 А 1,5÷2 ч, автоматичне	
Габаритні розміри, без кабелю, мм	34 x 56 x 6,6	
Вага (з дротами відведень), г	< 25	< 29
Тип захисту, код захисту IP	BF, IP64 (IP67 – на вимогу)	

Комплектність (базова)

Реєстратор ЕКГ, модель 06000.34, 16 МБ, шт.	*1
Реєстратор ЕКГ, модель 06000.34, 32 МБ, шт.	*1
Реєстратор ЕКГ, модель 06000.35, 32 МБ, шт.	*1
Кабель – адаптер USB (АМ) для ЗП реєстратора, шт.	1
Ремінець - підвіска, к-т	3
Керівництво з експлуатації, брошура, шт.	*
Упаковка (коробка картонна), шт.	1

** модель р-ра, який входить до цієї комплектації, вказана в розділі "Сервіс"*

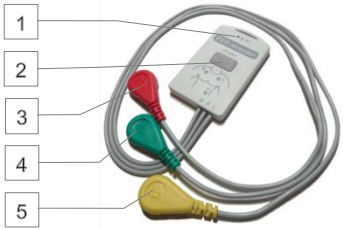
Аксесуари (додатково)

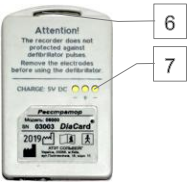
Електроди на кінцівки типу "прищіпка" (на різні вікові групи)
Електроди грудні, що присмоктуються (на різні вікові групи)
Електроди ЕКГ одноразові (для довготривалих досліджень)
Гель-паста електропровідна, ЕКГ / ЕЕГ
ЗКП (планшет, смартфон), ОС Android
Блок живлення ~110÷220В 50÷60Гц / 5В 1А, USB (AF)
Джерело автономного живлення типу Powerbank від 2200 мА/год і вище

* *аксесуари та витратні матеріали в стандартний комплект постачання не входять і замовляються додатково.*

Устрій реєстратора

Реєстратори зібрані в герметичному корпусі з ударостійкого АБС – пластику, код захисту оболонкою IP64.





Вид зі зворотної сторони

Елементи керування та індикації:

1 Світлодіодний індикатор:
- червоного / зеленого кольору режим зарядки акумулятора;
- блакитного кольору функції, режими і стани;

2 Кнопка тактова;

3 Кнопка кабелю електрода R/RA;

4 Кнопка кабелю електрода F/LL (тільки в 06000.35);

5 Кнопка кабелю електрода L/LA;

6 Місце кріплення реєстратора до підвіски;

7 Місце підключення адаптера ЗП.

Електронна схема реєстратора працює під керуванням 32-розрядного мікроконтролеру архітектури ARM CORTEX M4F.

Реєстрація ЕКГ реалізована на базі спеціалізованого підсилювача ADS129X (Texas Instruments).

Алгоритм роботи з реєстратором максимально простий і інтуїтивно зрозумілий.

Категорія користувачів — без обмежень, за винятком дітей віком до 5 років і людей із психічними розладами — під наглядом.

Реєстрація ЕКГ не потребує професійних знань і особливих навичок, однак, для інтерпретації отриманих даних необхідна участь кваліфікованого медичного фахівця кардіологічного профілю.

Елементи керування

Для керування роботою реєстратора використовується лише одна кнопка "START".

Все інше керування виконується в автоматичному режимі або з ЗКП.

Кнопка "START"

Кнопка використовується в наступних випадках:

- в усіх режимах:
  - увімкнення реєстратора (при повному відключенні);
  - старт / стоп запису фрагмента ЕКГ;
  - переведення в режим сну (не на дослідженні);
  - виведення з режиму сну.
- в режимі "Подійний монітор":
  - запуск на дослідження "ПМ";
  - вимкнення звукового сигналу при обриві електрода (ів);
  - завершення дослідження.
- в режимі "Холтер":
  - запуск на дослідження "Холтер";
  - підтвердження очищення флеш-пам’яті;
  - встановлення позначки події;
  - вимкнення звукового сигналу при обриві електрода (ів);
  - завершення дослідження.

Натискання кнопки розрізняється:

- за тривалістю
  - короткe 0.1 ÷ 0.2 с;
  - довге 1 ÷ 6 с;
  - не визначено < 0.1 с, > 6 с, з паузою між натисканнями < 0.25 с, > 1 с;
- за кількістю
  - поодиноке 1 натискання з наступною паузою ≥250 мс;
  - багаторазове 2 і більше натискань з паузою між натисканнями ≥ 0.25 с, ≤ 1 с.

Кожне натискання кнопки супроводжується коротким звуковим сигналом.

Детальний опис використання кнопки наведено у відповідних розділах цього керівництва.

Індикація

Реєстратор має звукову та світлову індикацію.

Індикація використовується для актуалізації процесів і станів, які виконує чи в яких знаходиться реєстратор.

Звукова індикація

Кожне натискання кнопки супроводжується коротким звуковим сигналом:

- увімкнення / вимикання реєстратора;
- підтвердження натискання кнопки "START";
- підтвердження початку і завершення процесів і станів;
- індикація помилок у роботі користувача або реєстратора.

Усі звукові сигнали поділяються за кількістю і тривалістю.

! *Рівень гучності сигналу звукового індикатора НЕ РЕГУЛЮЄТЬСЯ!*

У режимі "Дослідження" передбачено повне чи часткове (в пасивний період) відключення звукової індикації запису

фрагментів: за розкладом, по тривозі, КОЕ.

Програмування параметрів роботи звукового індикатора виконується з ЗКП.

Вимкнення звукової індикації на дослідженні, при виникненні різних критичних ситуацій, таких, як: низький рівень напруги елемента живлення, спрацювання КОЕ, неможливість запису, тощо, виконується за допомогою кнопки "START".

Світлова індикація

Для світлової індикації використовується RGB - світлодіод: червоного, зеленого і блакитного кольору.

Світлодіоди червоного і зеленого кольору використовуються для індикації процесу зарядки акумулятора.

Світлодіод блакитного кольору використовується для індикації роботи реєстратора (див. таблицю 1).

Таблиця 1

Індикація	**Режим "Електрокардіограф"**
1 імпульс трив. 0.1 с	При увімкненні реєстратора та будь-якому натисканні на кнопку "START"
4÷6 імпульсів трив. 0.1 с	При виявленні критичної помилки
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 60 с	Зв'язок з ЗКП не встановлений
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 10 с	Зв'язок з ЗКП встановлений, в очікуванні передачі даних
1 імпульс трив. 1 с	Початок передачі даних
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 1 с	Під час передачі даних
2 імпульси трив. 0.1 с	Закінчення передачі даних
Індикація	**Режим "Подійний монітор"**
1 імпульс трив. 0.1 с	При увімкненні реєстратора та будь-якому натисканні на кнопку "START"
4÷6 імпульсів трив. 0.1 с	При виявленні критичних помилок

1 імп. трив. 0.1 с, пер. 60 с	Зв'язок з ЗКП не встановлений, в очікуванні, не на дослідженні
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 10 с	Зв'язок з ЗКП встановлений, в очікуванні, не на дослідженні
2 імпульси трив. 0.5 с	Запуск на дослідження
1 імпульс трив. 1 с	Початок запису фрагмента
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 2 с	На дослідженні
2 імпульси трив. 0.5 с	Початок запису "по тривозі"
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 0.5 с	Запис фрагмента у флеш-пам'ять
2 імпульси трив. 0.1 с	Завершення запису фрагмента Завершення дослідження
3 імпульси трив. 0.1 с	Завершення запису з помилкою
2 імп. трив. 0.1 с, пер. 1.4 с, протягом 10 с	При спрацюванні КОЕ
3 імп. трив. 0.1 с, пер. 0.1 с, протягом 30 с	При запуску на дослідження, якщо напруга на акумуляторі <3.5 В, >3.4 В.
Індикація	**Режим "Холтер"**
1 імпульс трив. 0.1 с	При увімкненні реєстратора та будь-якому натисканні на кнопку "START"
4÷6 імпульсів трив. 0.1 с	При виявленні критичних помилок
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 60 с	Зв'язок з ЗКП не встановлений, в очікуванні, не на дослідженні
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 10 с	Зв'язок з ЗКП встановлений, в очікуванні, не на дослідженні
2 імпульси трив. 0.5 с	Запуск на дослідження
1 імп. трив. 0.1 с, пер. 2 с	На дослідженні
2 імпульси трив. 0.1 с	Завершення дослідження
2 імп. трив. 0.1 с, пер. 1.4 с, протягом 10 с	При спрацюванні КОЕ
3 імп. трив. 0.1 с, пер. 0.6 с, протягом 10 с	При запуску на дослідження, якщо напруга на акумуляторі <3.5 В, >3.4 В.

Скорочення, які застосовуються в таблиці 1:
імпульс – імп., тривалість – трив., період - пер.

Світлова індикація не може бути відключена чи змінена.

Годинник-календар

При першому увімкненні реєстратора автоматично запускається годинник реального часу і календар — початкові дата і час: 00:00:00 01.01.2000 р. Коригування значень годинника-календаря виконується автоматично при кожному з'єднанні реєстратора з ЗКП.

! *Якщо дата і час не встановлені, то запуск на дослідження ЗАБОРОНЕНО! Дозволено разовий запис у режимі "Подійний монітор".*

При переході реєстратора в режим сну внутрішній годинник-календар продовжує роботу.

При повному розрядженні акумулятора та вимиканні реєстратора годинник-календар зупиняється.

Інтерфейс зв'язку

Реєстратор обладнаний модулем бездротового зв'язку BLE 5.0 (Bluetooth Low Energy), що дозволяє встановлювати бездротове з'єднання з сумісним ЗКП на відстані до 10 метрів прямого бачення без попереднього створення пари і введення пароля.

Інтерфейс BLE використовується:

- передача ЕКГ від реєстратора до ЗКП в реальному часі в усіх режимах (не на дослідженні);
- налаштування реєстратора: параметри роботи в усіх режимах;
- зчитування записів фрагментів, що виконані в режимі "ПМ";
- зчитування запису, що виконаний в режимі "Холтер";
- оновлення прошивки реєстратора.

Частота перетворень ЕКГ, швидкість передачі даних між реєстратором і ЗКП залежить від стандарту BLE-модуля, встановленого в ЗКП.

Вибір налаштувань частоти перетворень ЕКГ для режиму "Електрокардіограф" наведено у таблиці 2.

Таблиця 2

BLE-4.0, 4.1 (ЗКП);	250 Гц
BLE-4.2-5.3 (ЗКП);	250, 500, 1000 Гц

Для режимів "Подійний монітор" і "Холтер" частота перетворень ЕКГ постійна і становить 250 Гц (не обирається).

Живлення

Живлення реєстратора здійснюється від вбудованого (незнімного) літій-полімерного акумулятора.

У включеному стані реєстратора напруга на акумуляторі вимірюється із заданою періодичністю, що дозволяє керувати режимами роботи та своєчасно інформувати користувача про необхідність його заряджання.

Залежність режимів роботи від рівня напруги на акумуляторі наведено в таблиці 3.

Таблиця 3

Режим	Напруга, В	Індикація
робота	**> 3.5**	Працює звукова і світлова індикації
знижений	**3.4÷3.5**	Працює світлова індикації
		У включеному стані, у всіх режимах - 1 короткий імпульс світлодіода з інтервалом 60 с
розряджений	**3.3÷3.4**	При включенні і під час роботи: 9 коротких імпульсів світлодіода з періодом 1 с, 10-й імпульс - довгий, після чого реєстратор вимикається
критичний	**< 3.3**	При включенні будь-яка індикація відсутня.

У всіх режимах роботи реєстратора, при приєднанні до ЗКП, значення напруги передається і відображається на дисплеї (див. таблицю 4).

Таблиця 4

Напруга, В	≤ 3.3	3.3 ÷ 3.7	> 3.70
Рівень заряду, %	0	0 ÷100	100

В режимі "Холтер" на дослідженні значення напруги на акумуляторі записується у файл дослідження з інтервалом 1 хвилина, з можливістю подальшого аналізу на ПК.

Тривалість роботи

Тривалість роботи реєстратора залежить від стану акумулятора (ступеню заряду), обраного режиму, тривалості з'єднання з ЗКП, режиму реєстрації ЕКГ, частоти дискретизації, тривалості та частоти запису фрагментів.

У режимі "Електрокардіограф" час безперервної роботи реєстратора при передачі ЕКГ на ЗКП становить до 3-х діб.

У режимі "Подійний монітор":

- без запуску на дослідження — не менше 30 діб, за умови запису 5÷10 фрагментів тривалістю по 2 хвилини на добу;
- на дослідженні, без функції запису "по тривозі" — не менше 7 діб, за умови запису 30 фрагментів по 2 хвилини на добу;
- на дослідженні, з функцією запису "по тривозі" — більше 3 діб, за умови запису 30 фрагментів по 2 хвилини на добу.

У режимі "Холтер" час безперервної роботи реєстратора становить до 3-х діб, що дозволяє зробити декілька досліджень загальною тривалістю до 72 годин.

Якщо реєстратор не підключений до ЗКП, не запущений на дослідження і не натискається кнопка "START", вмикається період очікування автоматичного переходу у режим сну, який становить 1 годину.

В режимі сну реєстратор може знаходитися до 30 діб, після чого він автоматично вимикається.

Зарядка акумулятора

Для зарядки акумулятора реєстратора використовується зовнішнє джерело живлення з вихідною постійною напругою 5.0±0.25 В і струмом не менше 100 мА — роз'єм USB-A (до базового комплекту постачання не входить).

! *Дозволяється зарядка акумулятора реєстратора від USB інтерфейсу ПК будь-якого типу, а також "Power bank".*

Зовнішнє джерело живлення підключається до реєстратора за допомогою кабелю-адаптера (входить до комплекту постачання).

Для керування процесом зарядки акумулятора в реєстраторі застосовується спеціалізований контролер.

При підключенні реєстратора до зовнішнього джерела живлення автоматично починається процес зарядки — вмикається світлодіодний індикатор червоного кольору. Після завершення процесу зарядки - зеленого кольору.

Час зарядки залежить від стану акумулятора, рівня розряду і температури навколишнього середовища.

Зарядку акумулятора рекомендується виконувати при температурі навколишнього середовища +10 ÷ +35°С. При зниженні температури до 0°С зарядна ємність акумулятора знижується в 1.5÷2 рази, а при мінус 10°С процес зарядки акумулятора практично припиняється. При перевищенні температури навколишнього середовища вище + 35°С збільшується ризик виходу акумулятора з ладу через перегрівання. Контролер обладнаний датчиком температури, що знижує ризик перегрівання, але не виключає його повністю.

Час зарядки повністю розрядженого акумулятора складає не більше 2 годин. У разі, коли акумулятор знаходиться в стані глибокої розрядки, час зарядки може збільшитися на 10÷30 хвилин.

Після завершення процесу зарядки реєстратор може протягом деякого часу залишатися підключеним до зовнішнього джерела живлення без будь-якого пошкодження аку-

мулятора. При зниженні напруги на акумуляторі до рівня 3.9 В процес зарядки буде відновлено автоматично.

Безпека

Реєстратор виготовлений у відповідності з вимогами стандарту ДСТУ EN 60601-1, що пред'являються до електричного обладнання з внутрішнім джерелом електроживлення і робочою частиною типу BF.

! *Реєстратор не має вбудованого повноцінного захисту від імпульсів дефібрилятора.*
Для збереження працездатності реєстратора, перед виконанням дефібриляції, необхідно від'єднати реєстратор від пацієнта.

Робота з реєстратором

У цьому розділі викладений порядок підготовки реєстратора до роботи, з урахуванням загальних вимог і специфіки окремих методик.

Загальні вимоги

Вийміть реєстратор і всі необхідні для роботи компоненти з упаковки. Якщо обладнання до цього зберігалося в вологому, неопалювальному приміщенні, перед вмиканням його необхідно витримати не менше 2 годин при температурі 18 ÷ 20°С і відносній вологості повітря не вище 80%.

Продезінфікуйте реєстратор і всі аксесуари, що можуть мати контакт з тілом пацієнта, серветкою, зволоженою в 3%-му розчині перекису водню або будь-якому іншому дезінфікуючому розчині, що призначений для цієї мети.

! *Категорично заборонено проводити дезінфекцію та очистку реєстратора і аксесуарів розчинами, що містять будь-які спирти і розчинники.*

Реєстратор поставляється з частково зарядженим акумулятором. Незалежно від запланованого режиму роботи: короткочасна реєстрація чи тривалий моніторинг, рекомендовано повністю зарядити акумулятор.

! *Категорично заборонено суміщення режимів реєстрації ЕКГ і зарядки акумулятора від мережевого джерела живлення.*

Застосунок для смартфону

Перед початком роботи з реєстратором необхідно на смартфон, який працює під ОС Android 7+, встановити застосунок "**DiaCard - ЕКГ Реєстратор**", базова версія якого поширюється безкоштовно.

Встановлення застосунку виконується з Google Play Market (за посиланням у QR-коді).

Керівництво користувача по роботі з ПЗ надається в електронній формі (PDF) після встановлення ПЗ на ЗКП, у основному меню.

Кабелі ЕКГ і схеми накладання електродів

В реєстраторах 06000.34 і 06000.35 зняття ЕКГ виконується за допомогою спеціальних кабелів відведень із дротами, що закінчуються кнопками, до яких можуть бути підключені одноразові або багаторазові електроди.

У залежності від моделі реєстратора, кабелі відведень відрізняються за кількістю дротів (електродів):

- 06000.34 2 дроти: L/LA (Ch1+), R/RA (Ch1-) - 1 біполярне відведення, будь-яке;
- 06000.35 3 дроти: L/LA, R/RA, F/LL - 6 монополярних відведень: 3 стандартних (I, II, III) і 3 посилених (AVR, AVL, AVF).

Кольорове маркування електродів, стандарти AHA і IEC.

Найменування	AHA / IEC	AHA, (колір електрода)	IEC, (колір електрода)
Ліва рука	LA / L	Чорний	Жовтий
Права рука	RA / R	Білий	Червоний
* Ліва нога	LL /F	Червоний	Зелений

* - *для реєстратора 06000.35.*

Біполярна схема накладання для 2-х електродів:

Горизонтально: електрод "+" встановлюється зліва від умовної вертикальної осі серця, електрод "-" справа (рисунок 1 і 2)

Кабель: **2A(AB)**	Кабель: **2I(IB)**

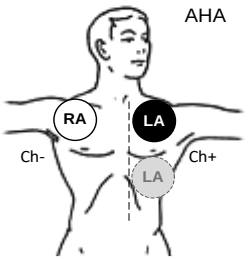
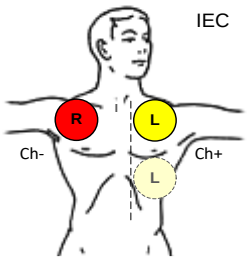

	

Рис. 1	Рис. 2

Вертикально: електрод "+" встановлюється нижче умовної горизонтальної осі серця, електрод "-" вище (рисунок 3 і 4).

Кабель: **2A(AB)**	Кабель: **2I(IB)**

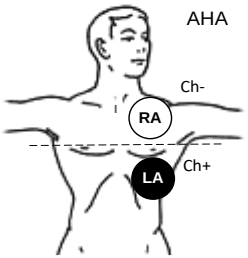
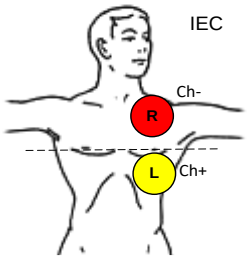

	

Рис. 3	Рис. 4

Монополярна схема накладання для 3-х електродів:

Стандартні відведення за Ейнтховеном (рисунок 3 і 4):

I – R/RA "-", L/LA "**+**"; **II** – R/RA "**-**", F/LL "**+**"; **III** – L/LA "**-**", F/LL "**+**".

Кабель: **3A(AS)**	Кабель: 3**I(IS)**

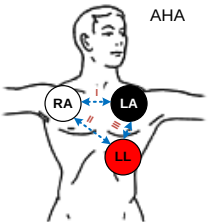
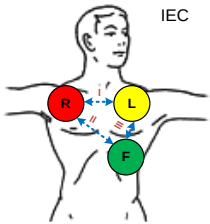

	

Рис. 5	Рис. 6

У разі виходу з ладу кабелю відведень, заміна може бути виконана тільки у сервісному центрі виробника чи уповноважених ним партнерів.

Фіксація реєстратора

Фіксація реєстратора на тілі пацієнта виконується за допомогою ремінця (підвіски), який кріпиться на шиї пацієнта.

У якості ремінця використовується еластичний шнур, який закінчується пластиковим роз'ємним замком, що дозволяє швидко знімати та закріплювати реєстратор.

Довжина ремінця добирається користувачем індивідуально. Кінці шнура фіксуються у елементах замку подвійними вузлами з кожної сторони, залишок шнура обрізається.

Приклад кріплення ремінця до реєстратора показано на рис. 7-10.

Рис. 7

Рис. 8

Рис. 9

Рис. 10

Увімкнення реєстратора

Реєстратор постачається у повністю вимкненому стані, що дозволяє зберігати його протягом тривалого часу (не менше 1 року), безпечно транспортувати будь-яким видом транспорту.

Для вмикання реєстратора необхідно натиснути на кнопку "START" і утримувати протягом 2 с.

Реєстратор автоматично вмикається при підключенні до зовнішнього джерела живлення зарядного пристрою, незалежно від напруги на акумуляторі.

В залежності від рівня напруги на акумуляторі доступні відповідні режими, стани і індикація яких описана у розділі "Живлення".

Під час вмикання виконується перевірка основних модулів і вузлів. У разі виявлення критичної помилки чи несправності лунають 10 довгих звукових сигналів, після чого реєстратор вимикається.

! *Для з'ясування причини несправності та її усунення слід звернутися до спеціалізованого сервісного центру.*

Підключення до ЗКП

Для підключення реєстратора до ЗКП використовується бездротовий інтерфейс зв'язку стандарту Bluetooth Low Energy BLE — більш стара назва Smart Bluetooth.

! *ЗКП повинен бути обладнаний бездротовим інтерфейсом, що підтримує роботу у стандарті BLE 4.2÷5.3*

Для встановлення з'єднання реєстратор повинен бути увімкнений і не знаходитися на зв'язку з іншим ЗКП.

! *Для захисту даних ОС Android 7.0 і вище використовує геолокацію для доступу до апаратних ідентифікаторів найближчих зовнішніх пристроїв. Для пошуку і під'єднання реєстратора необхідно на ЗКП увімкнути геолокацію і надати застосунку "DiaCard – ЕКГ Реєстратор" відповідні дозволи.*

Для підключення реєстратора необхідно на ЗКП запустити застосунок "DiaCard — ЕКГ Реєстратор". У основному вікні обраного режиму, за замовчуванням "Електрокардіограф", у розділі "Реєстратор" (верхнє вікно, справа) натиснути кнопку пошуку сумісних пристроїв (елемент, що обертається). В нижньому вікні, зі списку "Інші пристрої", знайти пристрій з іменем вашого реєстратора (див. етикетку зі зворотної сторони реєстратора), наприклад "DC06000.34_03175", де DC06000.34 — тип, модель, а 03175 - серійний номер реєстратора і обрати його. Після з'єднання рядок з іменем вашого реєстратора буде переміщений у верхнє вікно "Підключені пристрої". Дочекатися з'єднання. В подальшому, при увімкненні реєстратора і запуску застосунку на ЗКП, реєстратор буде підключатися до ЗКП автоматично.

Більш детально про роботу застосунку "DiaCard — ЕКГ Реєстратор" можна дізнатися у застосунку, за кнопкою "Керівництво", яка розташована в основному меню.

Параметри "за замовчуванням"

У режимі "Електрокардіограф" всі параметри налаштувань задаються з ЗКП і в реєстраторі не зберігаються.

Для роботи в режимах "Подійний монітор" і "Холтер" реєстратор використовує налаштування технічних параметрів, що зберігаються в його пам'яті.

При першому увімкненні реєстратора всі налаштування технічних параметрів заповнюються значеннями, які зчитуються з програми мікроконтролеру і можуть бути відредаговані з ЗКП (див. таблицю 5).

Таблиця 5

Параметри по замовчуванню	06000.34	06000.35
Тип кабелю/к-сть відведень	2IS / 1	3IS / 6
Тривалість дослідження		
- "ПМ", діб	3	
- "Холтер", годин	24	
"ПМ", тривалість фрагмента, с	0/60	
Фільтри	0.05, 50, 75, ADS	
Запис за розкладом:	Вимк.	
Запис по тривозі:	Вимк.	
Звукова індикація, загальна	Увімк.	
- в пасивний період	Вимк.	

У налаштуваннях реєстратора передбачено збереження "Картки пацієнта", яка може містити базову інформацію про пацієнта, а також про лікаря і медичний заклад, який надає дану послугу (програмується з ЗКП до початку, або під час збереження результатів дослідження на ЗКП).

! *Дозволяється виконання записів, запис фрагментів, з незаповненою інформацією про пацієнта і / або лікаря в режимі "Подійний моніторинг", а також запуск на дослідження в режимі "Холтер".*

У режимі "Електрокардіограф" всі параметри налаштувань задаються з ЗКП і в реєстраторі не зберігаються.

Режим "Електрокардіограф"

У режимі "Електрокардіограф" реєстратор підключається до ЗКП і передає йому повне керування.

Оцифровані дані ЕКГ передаються на ЗКП у режимі реального часу, без збереження у пам'яті реєстратора.

У режимі "Електрокардіограф" тривалість перегляду / запису обмежена тільки часом безперервної роботи реєстратора від одного заряду акумулятора і часом роботи ЗКП.

! *Роботу реєстратора з підключеним зарядним пристроєм категорично ЗАБОРОНЕНО!*

Порядок виконання запису

1. Увімкнути реєстратор.
2. Виконати накладення електродів на пацієнта (див. розділ "Кабелі відведень").
3. На ЗКП виконати запуск ПЗ "DiaCard – ЕКГ. Реєстратор".
4. Дочекатися встановлення з'єднання реєстратора з ЗКП.
5. Обрати режим роботи "Електрокардіограф".
6. Обрати пацієнта зі списку або додати (створити) картку нового пацієнта.
7. Обрати тип кабелю відведень, що використовується.
8. Задати тривалість автоматичного завершення запису фрагмента.

- За необхідності автоматичної передачі записаного фрагмента, обрати одержувача: робочий кабінет у системі телемоніторингу Telecardian, Google Drive, на пошту лікаря (доступна одночасна відправка на декілька поштових адрес — вказуються через ",") — дозволена будь-яка конфігурація.

9. Обрати режим "Реєстрація".
10. Візуально переконатися у якості ЕКГ і правильності налаштування цифрових фільтрів.

11. Для початку запису на дисплеї ЗКП натиснути піктограму "Запис - Старт" чи на реєстраторі кнопку "START" — будь-яке натискання.
12. Запис буде завершено автоматично після збігання заданого у налаштуваннях інтервалу часу. За необхідності запис може бути завершено завчасно натисканням на піктограму "Запис - Стоп" на дисплеї ЗКП чи натисканням на реєстраторі кнопки "START" — будь-яке натискання.

В залежності від налаштувань доступні такі операції із записом:

- додавання текстових коментарів: інформації про почуття пацієнта, вжиті препарати, температуру, артеріальний тиск та іншої інформації;
- автоматичне надсилання (за заданими налаштуваннями);
- ручне надсилання — всі варіанти, доступні для автоматичної відправки, і додатково: функція "поділитися" (локальні диски, хмарні сховища, а також будь-які встановлені на ЗКП месенджери, в яких дозволена передача файлів);
- підготовка до друку обраних ділянок ЕКГ (стаціонарний або портативний принтер);
- перехід до попереднього – наступного фрагменту;
- видалення поточного фрагмента.

Режим "Подійний монітор"

У режимі "Подійний монітор" реєстратор може працювати повністю автономно, без будь-якого керування з ЗКП, при цьому з ЗКП дозволено змінювати налаштування і керувати режимами роботи.

Режим "Подійний монітор" підтримує два варіанти роботи:

- разовий запис (без запуску на дослідження);
- на дослідженні.

В режимі "Подійний монітор" записи ЕКГ виконуються у вигляді фрагментів заданої тривалості. Всі записи зберігаються у флеш-пам'яті реєстратора у вигляді окремих файлів і при встановленні з'єднання з ЗКП автоматично передаються на ЗКП, послідовно в зворотному порядку — від нового (за датою та часом) до старого.

Час зчитування одного запису тривалістю 120 с, становить 5÷20 с — залежить від стандарту і режиму роботи BLE модуля ЗКП. Після зчитування запис автоматично видаляється з флеш-пам'яті реєстратора.

Якщо під час дослідження записи з реєстратора не зчитувалися, то для зчитування всіх записів може знадобитися достатньо тривалий час - доступно видалення записів, що не зчитувалися, з пам’яті реєстратора.

Для записів фрагментів, в яких відсутні відомості про пацієнта, перед зчитуванням необхідно обрати пацієнта (з існуючого списку або створити нового).

Кількість записів фрагментів обмежено розміром флеш-пам’яті, залежить від заданої тривалості запису фрагмента (30, 60, 90, 120, 180, 240 або 300 с), але не більш ніж 256.

Якщо флеш-пам’ять реєстратора переповнена (записи не зчитувалися на ЗКП), то в момент запису нового фрагмента відбувається автоматичне видалення найдавнішого записаного фрагмента.

Разовий запис

У режимі "Подійний монітор" реєстратор може виконати разовий запис, за умови, що він увімкнений і не запущений на дослідження.

Перед виконанням запису необхідно накласти електроди. Тип і схему накладення електродів визначає лікар.

Старт запису виконується за натисканням й утриманням кнопки "START" більше 1 с — лунає сигнал, який інформує про те, що кнопку можна відпускати. Запис починається одразу після відпускання кнопки. Якщо кнопка "START" продовжує бути натиснутою більше 5 с, то запис скасовується — лунає 1 довгий звуковий сигнал.

На підтвердження початку запису лунають два короткі звукові сигнали, що дублюються світлодіодом блакитного кольору.

Якщо в момент старту запису спрацьовує функція КОЕ, то протягом наступних 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються світлодіодом блакитного кольору — до моменту усунення КОЕ або до скасування запису — за будь-яким натисканням кнопки "START". Якщо протягом зазначеного інтервалу часу причина не буде усунута, то запис автоматично скасовується, не розпочавшись — лунає 1 довгий (2 с) звуковий сигнал, продубльований світлодіодом блакитного кольору.

Якщо після старту запису спрацьовує функція КОЕ, то протягом наступних 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються світлодіодом синього кольору – до моменту усунення КОЕ, завершення за збіганням часу або завершення за будь-яким натисканням кнопки "START". Якщо протягом вказаного інтервалу часу причина не буде усунута, то запис автоматично завершується, при цьому в файл записується і сигнал під час обриву.

Запис може бути завершений:

- автоматично:
  - після збігання заданого інтервалу часу;
  - через спрацювання функції КОЕ (> 10 с);
  - через розрядження акумулятора до 0% (≤3.3 В).
- вручну:
  - натисканням кнопки "START".

Дослідження

В режимі "Подійний монітор" реєстратор може бути запущений на дослідження в будь-який момент часу, за умови, що він увімкнений і не виконує разовий запис.

Перед запуском на дослідження рекомендується повністю зарядити акумулятор реєстратора, а також зчитати або видалити всі записи, які можуть зберігатися у флеш-пам'яті реєстратора.

Загальні відомості

Запис може бути розпочатий:

- за кнопкою (на вимогу користувача);
- за розкладом;
- по тривозі (контроль ЧСС).

Запис може бути завершений:

- автоматично:
  - після збігання заданого інтервалу часу;
  - через спрацювання функції КОЕ (> 10 с);
  - через розрядження акумулятора до 0% (≤3.3 В).
- вручну:
  - натисканням кнопки "START".

Кожен запис "за кнопкою" або "за розкладом" починається з 1-го довгого звукового сигналу, "по тривозі" — з 2 довгих звукових сигналів.

При успішному завершенні будь-якого запису лунають 2 короткі звукові сигнали, при помилці — 3.

На дослідженні, коли реєстратор не знаходиться в режимі запис – передача або в стані сну, виконується світлова індикація стану — 1 короткий імпульс з інтервалом 2 с блакитного світлодіодного індикатора.

Для зручності читання, кожен запис доповнюється ознакою (маркером), за якою вона виконана:

- за кнопкою маркер "B";
- за розкладом маркер "T";
- по тривозі маркер "AT" (тахікардія);
  маркер "AB" (брадикардія).
  маркер "AA" (аритмія).
  маркер "AP" (пауза).
  маркер "AN" (сигнал відсутній).

Маркер ознаки запису відображається при перегляді списку записів в архіві на ЗКП або програмному забезпеченні "ТС-станція" для ПК.

Запуск на дослідження

Запуск на дослідження може бути виконаний двома способами:

- з ЗКП, режим "Подійний монітор", вікно "Налаштування дослідження", кнопка "Запустити дослідження"";
- з реєстратора — за потрійним коротким натисканням кнопки "START" з інтервалом між натисканнями не більше 1 с.

Для запуску на дослідження використовуються параметри, що зберігаються в реєстраторі в "Картці пацієнта".

У разі запуску на дослідження з реєстратора (без ЗКП) в "Картці пацієнта", яка знаходиться в реєстраторі, можуть бути відсутні відомості про пацієнта і лікаря. При зчитуванні першого запису на ЗКП буде запропоновано вказати їх (вибрати зі списку пацієнтів або створити нового). Дані можуть використовуватися лише для поточного фрагмента, який

зчитується, або збережені в "Картці пацієнта" реєстратора для наступних фрагментів, які будуть записуватися, до моменту вибору іншого пацієнта.

Вибір лікаря є необов'язковим параметром.

! *Після виконання запису будь-яке коригування персональних даних пацієнта в записі НЕМОЖЛИВЕ!*

Якщо в момент запуску на дослідження спрацьовує функція КОЕ, то протягом 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються блакитним світлодіодом — до моменту усунення КОЕ. Якщо протягом зазначеного інтервалу часу причина не буде усунута, то запуск на дослідження автоматично скасовується, не розпочавшись — лунає 1 довгий (2 с) звуковий сигнал, що дублюється світлодіодним індикатором блакитного кольору.

Запис "за кнопкою"

В момент старту реєстратор автоматично виконує запис — зі статусом "за кнопкою". Надалі, рішення про необхідність виконати запис "за кнопкою" приймає користувач, тому такі записи ще називають — "на вимогу".

Запис "за кнопкою" на дослідженні виконується за аналогією до запису "за кнопкою" не на дослідженні (опис див. в розділі "Разовий запис").

Записи "за кнопкою" можуть бути виконані один за одним. Якщо під час ініціалізації запису "за кнопкою" реєстратор виконував запис за будь-якою ознакою, в тому числі і "за кнопкою", то новий запис починається відразу після завершення поточного запису.

Запис "за розкладом"

Функція запису "за розкладом" призначена для автоматичної ініціалізації запису фрагментів у режимі дослідження, згідно зазначених в налаштуваннях інтервалів часу, за замовчуванням "Вимкнено".

Для зручності планування розкладу 24 години розділені на 12 рівних інтервалів, по 2 години кожен. У кожному 2-х годинному інтервалі часу можна встановити інтервал між записами: 5, 10, 15, 20, 30, 60, 120 хвилин або пропустити.

Налаштування розкладу зберігаються в пам'яті реєстратора і можуть коригуватися з ЗКП, як до початку дослідження, так і під час дослідження.

Записи "за розкладом" починаються автоматично.

Якщо запис "за розкладом" накладається на вимір, який виконується "за кнопкою" або "по тривозі", то він зсувається на 1 хвилину, від закінчення запису останнього фрагмента.

Якщо в момент старту запису "за розкладом" спрацьовує функція КОЕ, то протягом 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються блакитним світлодіодним індикатором — до моменту усунення КОЕ. Якщо протягом зазначеного інтервалу часу причина не буде усунута, то запис завершується, при цьому в файл записується 10-секундний фрагмент від початку запису. Це необхідно для дотримання протоколу обстеження і є доказом справності реєстратора.

Якщо після старту запису спрацьовує функція КОЕ, то протягом 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються блакитним світлодіодним індикатором — до моменту усунення КОЕ, завершення за збіганням часу або завершення з будь-якого натискання кнопки "START". Якщо протягом вказаного інтервалу часу причина не буде усунута, то запис завершується, при цьому в файл записуються всі дані, в т.ч. і ЕКГ після спрацьовування КОЕ.

Якщо функції запису "по тривозі" і функція "передісторія" вимкнені, то після виконання запису і передачі записаного фрагмента на ЗКП, запускається період очікування переходу в режим сну — 5 хвилин. Якщо протягом цього часу користувач не натискає кнопку "START" і від ЗКП не надходить команд керування, реєстратор розриває з'єднання з

ЗКП і переходить у режим сну, до наступного запису "за розкладом" або "за кнопкою". Ця функція дозволяє багаторазово знизити споживання і збільшити тривалість роботи реєстратора від одного заряду акумулятора.

Запис "по тривозі"

Функція запису "по тривозі" призначена для автоматичної ініціалізації записів фрагментів в режимі дослідження, за умови порушення граничних значень ЧСС, за замовчуванням "Вимк.".

Для роботи функції запису "по тривозі" в реєстраторі в режимі реального часу протягом всього дослідження виконується реєстрація та обчислення ЧСС.

! *При спрацьовуванні функції КОЕ до старту запису "по тривозі", розрахунок ЧСС призупиняється, запис "по тривозі" автоматично вимикається до відновлення КОЕ!*

Для запису "по тривозі" передбачений аналіз 5-ти основних порушень ритму: *тахікардія*, *брадикардія*, *аритмія*, *пауза* і *відсутність сигналу*, кожне з яких можна налаштувати, увімкнути або вимкнути.

Записи "по тривозі" починаються автоматично.

Якщо після старту запису спрацьовує функція КОЕ, то протягом 10 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються блакитним світлодіодом — до моменту усунення КОЕ, завершення за збіганням часу або завершення з будь-якого натискання кнопки "START". Якщо протягом вказаного інтервалу часу причина не буде усунута, то запис завершується, при цьому в файл записуються всі дані, в т.ч. і ЕКГ після спрацьовування КОЕ.

Для раціонального використання флеш-пам'яті передбачено обмеження на запис однотипних фрагментів у вигляді захисного інтервалу часу, тривалість якого задається в налаштуваннях (один для всіх порушень). Протягом захисного інтервалу забороняється запис фрагментів, обумовлених

однаковими порушеннями. Захисний інтервал для кожної ознаки обчислюється окремо. Зворотний відлік захисного інтервалу вмикається автоматично після припинення запису відповідного фрагмента.

Функція "передісторія"

Функція "передісторія" працює за принципом безперервного запису петлі в оперативну пам'ять реєстратора.

Максимальна тривалість передісторії становить 120 с.

Початком запису фрагмента з передісторією є момент ініціалізації запису за вирахуванням часу передісторії, заданого в налаштуваннях.

Якщо функція "передісторія" увімкнена, то реєстратор протягом усього періоду дослідження виконує реєстрацію ЕКГ.

! *При спрацьовуванні функції КОЕ, функція "передісторія" автоматично вимикається до відновлення КОЕ!*

Завершення дослідження

Дослідження може бути завершено з наступних причин:

- автоматично:
  - за збіганням заданого інтервалу часу;
  - при розрядженні акумулятора до 0% (≤3.3 В).
- вручну:
  - з ЗКП, режим "Подійний монітор", вікно "Налаштування дослідження", кнопка "Зупинити дослідження";
  - з реєстратора — за 4-ма короткими натисканнями кнопки "START" з інтервалом між натисканнями на більше 1 с.

На підтвердження завершення дослідження лунають 2 довгі звукові сигнали, що дублюються світлодіодом блакитного кольору.

Режим "Холтер"

Для запису безперервного дослідження за методикою "Холтер" у реєстраторі використовується та сама флеш-пам'ять, що і у режимі "Подійний монітор", тому при зміні режиму з "Подійний монітор" на режим "Холтер" необхідно зчитати всі записи, що були зроблені в режимі "Подійний монітор", в іншому випадку вони будуть видалені.

!	*Зміна режиму "Холтер" на будь-який інший, який підтримує реєстратор, виконується виключно з ЗКП за умови, що реєстратор не знаходиться на дослідженні.*

Незалежно від тривалості холтерівського дослідження, дозволений запис тільки 1 файлу. Під час запуску нового дослідження запис попереднього дослідження видаляється.

Підготовка до роботи

Стандартна процедура підготовки реєстратора до роботи у режимі "Холтер" виконується виключно за допомогою ЗКП у центральному вікні "Дослідження".

Вибір типу відведення, вмикання / вимикання компресії сигналу ЕКГ, тривалість дослідження - виконується у вікні "Параметри дослідження" і доступні за умови, що реєстратор не запущений на дослідження, увімкнений і підключений до ЗКП, і не доступні, якщо реєстратор знаходиться на дослідженні.

Налаштування цифрових фільтрів виконуються у вікні "Реєстрація" і доступні за умови, що реєстратор увімкнений, підключений до ЗКП, не запущений на дослідження і не виконує разовий запис.

У вікні "Реєстрація", додатково до вибору відведень, налаштування цифрових фільтрів, перевірки якості накладання електродів, можна виконати разовий запис, тотожній режиму "Електрокардіограф". Всі відсутні налаштування, необхідні для запису беруться з режиму "Електрокардіограф".

Керування запуском на дослідження і зупинки доступні завжди за умови підключення реєстратора до ЗКП.

Запуск на дослідження

В режимі "Холтер" реєстратор може бути запущений на дослідження в будь-який момент часу, за умови, що він увімкнений, не знаходиться на дослідженні.

Для запуску на дослідження використовуються параметри, які зберігаються в "Картці пацієнта" реєстратора.

Всі параметри дослідження можуть бути відредаговані з ЗКП до моменту запуску на дослідження. Під час дослідження будь-яке редагування параметрів заборонено — доступне передчасне завершення дослідження.

У разі запуску на дослідження з реєстратора (без ЗКП) в "Картці пацієнта" будуть відсутні відомості про пацієнта і лікаря, які необхідно буде ввести при підготовці зчитування запису дослідження з флеш-пам'яті реєстратора в ПК (після підключення до ПК).

Запуск на дослідження може бути виконаний двома способами:

- з ЗКП, режим "Холтер", вікно "Налаштування дослідження";
- з реєстратора — за подвійним коротким натисканням кнопки "START" з інтервалом між натисканнями не більше 1 с.

У момент запуску дослідження перевіряється напруга на акумуляторі. Якщо рівень менше 3.65 В, то запуск заборонено – на світлодіодний індикатор реєстратора виводиться 4 коротких імпульси світлодіода блакитного кольору, що повторюються 3 рази. У разі запуску з ЗКП – на дисплеї ЗКП з'являється повідомлення "Запуск на дослідження заборонено. Низький заряд батареї".

Якщо під час запуску спрацьовує функція КОЕ, то протягом наступних 30 с лунають 2 короткі звукові сигнали, що повторюються з періодом 1 с і дублюються світлодіодом блакитного кольору – до моменту усунення КОЕ або закін-

чення заданого часу очікування. Якщо протягом цього часу КОЕ не буде усунений, то запуск на дослідження автоматично скасовується.

Якщо пам'ять реєстратора не містить дослідження, або містить дослідження зі статусом "Зчитане", то ініціюється процедура запуску. На підтвердження запуску лунає 1 довгий звуковий сигнал, продубльований світлодіодом блакитного кольору.

Якщо пам'ять реєстратора містить не зчитане дослідження, то потрібне підтвердження очищення пам'яті (видалення дослідження) – протягом наступних 10 с лунають короткі повторювані звукові сигнали, що дублюються блакитним світлодіодом. Підтвердження очищення пам'яті виконується за подвійним натисканням кнопки "START" з інтервалом не більше 1 с. Якщо в період очікування підтвердження очищення пам'яті не буде отримано, то процедура запуску на дослідження автоматично скасовується.

Якщо під час дослідження спрацьовує функція КОЕ, то запис дослідження триває, лунають 2 короткі звукові сигнали з періодом 1 с, протягом 30 с, що дублюються блакитним світлодіодом – до усунення КОЕ, завершення дослідження або будь-якого натискання кнопки "START". Якщо причина не усувається, індикація спрацювання КОЕ повторюється, кожну годину – до завершення дослідження. Передбачено повне скасування звукового сигналу (до закінчення поточного дослідження) – за подвійним натисканням кнопки з інтервалом не більше 1 с, під час роботи звукової індикації КОЕ.

Позначка події

У процесі дослідження може виникати необхідність фіксації (прив'язки) певних подій до запису ЕКГ – встановлення "Позначки події". До таких подій можна віднести: прийом лікарських препаратів, зміна фізичного навантаження, зміни періодів сну - неспання, різні відчуття і багато іншого.

Запис "Позначки події" виконується по 1 довгому (≥1 с) натисканню на кнопку "START" — лунає довгий звуковий сигнал, після чого кнопку "START" можна відпустити.

Кількість записаних позначок подій не обмежена.

Якщо кнопка "START" утримується понад 5 с, то запис "Позначки події" не виконується.

!	*Запис "Позначки події" не є записом фрагмента ЕКГ, а тільки позначкою часу, на який необхідно звернути увагу лікарю при аналізі запису і інформації з щоденника пацієнта.*

Для розшифрування "Позначок подій" пацієнтові необхідно вести щоденник, в який він, протягом всього часу дослідження, повинен записувати коментарі щодо подій, які відбуваються, як в момент встановлення "Позначок подій", так і будь-яку іншу інформацію, яка допоможе лікарю встановити причинно-наслідковий зв'язок і максимально правильно проаналізувати запис.

Після зчитування запису, в процесі обробки на ПК, по кожній "Позначці події" буде сформовано приклад "Маркер / Кнопка".

Завершення дослідження

Дослідження може бути завершено з таких причин:

- автоматично:
  - за збіганням заданого інтервалу часу;
  - з причини розрядження акумулятора до 0% (≤3.3 В).
- вручну:
  - з ЗКП, режим "Холтер", вікно "Налаштування дослідження", кнопка "Зупинити дослідження";
  - з реєстратора — за 4-ма короткими натисканням кнопки "START" з інтервалом між натисканнями не більше 1 с.

На підтвердження зупинки дослідження лунають 2 довгі звукові сигнали, що дублюються світлодіодом блакитного кольору.

Після автоматичного завершення дослідження реєстратор переходить в режим очікування автоматичного відключення, доступний для з'єднання з ЗКП.

Зчитування файлу запису дослідження "Холтер" виконується на ПК з використанням BLE – інтерфейсу. Час зчитування 24-годинного дослідження становить 3÷5 хвилин і залежить від версії BLE – адаптера ПК.

Якщо під час зчитування дослідження зв’язок між реєстратором і ПК перерветься, то після відновлення зв’язку зчитування даних буде продовжено з місця зупинки.

Сервіс

У цьому розділі містяться умови виконання гарантійних зобов'язань та порядок оновлення внутрішнього програмного забезпечення модулів реєстратора.

Гарантійні зобов’язання

Термін гарантійних зобов'язань на реєстратор становить 18 місяців з моменту придбання, але не більше 24 місяців з моменту виготовлення.

Під гарантійними зобов’язаннями слід розуміти безкоштовне усунення будь-якої несправності, а також заміну будь-якого компонента, що є невід'ємною частиною від цілого.

Гарантія не розповсюджується на випадки:

- порушення цілісності – розкривання, сліди втручання;
- механічні пошкодження будь-якого елементу корпусу, включаючи кнопки і роз'єми;
- дії підвищених температур, рідин, потрапляння всередину сторонніх предметів;
- застосування неоригінальних аксесуарів.

Аксесуари (дроти, кабелі, адаптери, електроди, чохли, ремені та інше) відносяться до витратних матеріалів з умовним терміном гарантії від 1 до 6 місяців з моменту придбання. Гарантія діє тільки в разі виявлення виробничого браку.

Вартість транспортування реєстратора або будь-якого аксесуара в сервісний центр і зворотно сплачує користувач.

Гарантійні вимоги покупця підтверджуються копією документа про придбання з обов'язковим зазначенням продавця і дати продажу.

Середній строк служби реєстратора не менше 5 років.

Оновлення ПЗ реєстратора

Реєстратор підтримує функцію автоматичного оновлення внутрішнього ПЗ.

Контроль версій ПЗ реєстратора виконується ЗКП.

Внутрішнє ПЗ реєстратора оновлюється примусово для збереження сумісності з ПЗ ЗКП.

Функція оновлення має найвищий пріоритет. Якщо після встановлення з'єднання з ЗКП, буде виявлено наявність нової версії, то ЗКП автоматично запускає режим оновлення.

Якщо, з будь-яких причин, запуск функції оновлення не може бути виконано, то процедура оновлення скасовується.

Під час оновлення ПЗ на дисплеї ЗКП відображається прогрес-індикатор.

Час оновлення внутрішнього ПЗ реєстратора становить не більше 2 хвилин.

! *Категорично заборонено переривати процес оновлення ПЗ реєстратора.*

При успішному завершенні оновлення на дисплей ЗКП виводиться відповідне повідомлення.

У разі виникнення непередбаченої ситуації користувач має право звернутися за допомогою в сервісний центр.

Заміна та утилізація акумулятора

У реєстраторі застосовується літій-полімерний акумулятор, що встановлюється в середину реєстратора при випуску на підприємстві-виробнику.

Розрахунковий строк служби акумулятора складає не менш ніж 2 роки з початку використання, або 500 циклів заряджання / розряджання.

У випадку зниження тривалості роботи реєстратора від повністю зарядженого акумулятора до 24-х годин і менше акумулятор підлягає заміні.

Заміна акумулятора може бути виконана на підприємстві-виробнику або у спеціалізованих сервісних центрах.

! *Самостійна заміна акумулятора передбачає розкриття реєстратора, що є порушенням цілісності корпусу реєстратора і призводить до припинення гарантійних зобов'язань.*

Для утилізації вбудованого акумулятора зверніться до спеціалізованого сервісного центру АТЗТ "Сольвейг".

! *Забороняється викидати прилад в контейнер з побутовими відходами.*